

5782
—
187

Gauss

Aix la Chapelle

21 septembre 1929.

Monsieur,

Devant le prix exorbitant que vous demandez pour le tableau que vous attribuez à Lambert Lombard, je dois vous dire qu'il est impossible pour nous de songer à l'acquisition de cette oeuvre.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

Le Conservateur en chef,

À Monsieur Joseph Zauss

Hubertusstrasse, 66,

Aix la Chapelle.

JOSEPH ZAUSS
MALER UND
GEMALDE-RESTAURATOR
AACHEN

HUBERTUSSTRASSE 66
FERNSPRECHER 29672

*
BANKKONTO: SPARKASSE
AACHEN 10172
*

AACHEN, DEN 20. September 1929

Direktion
Musées Royaux des Beaux-Arts
De Belgique

In höflicher Beantwortung Ihrer
werten Handschrift vom 19. Sept. bin
ich vom Eigentümer beauftragt
Ihnen den Preis mit 13.000 Reichsmark
angzugeben. Als Teilverständigen
möchte ich Ihnen noch mitteilen,
das der Zustand des Bildes als
vorzüglich bezeichnet werden
kann. Besonders schön und gut
erhalten sind die Farben auch
ist die bei vielen alten Bildern
vorhandene Ultramarin-Färbekrankheit
bei diesem herrlichen Bilde nicht
vorhanden.

Hochachtungsvoll
Josef Jaus.

N.B. Das Bild kann jederzeit in meiner
Wohnung Aachen Hubertusstr. 66 besichtigt
werden.

19 septembre 1929.

Monsieur,

J'ai bien reçu votre lettre du 18 septembre. Le tableau dont vous nous faites parvenir une photographie serait de nature à nous intéresser. Voulez-vous avoir l'obligeance de me faire connaître le prix que vous demandez de cette oeuvre.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

Le Conservateur en chef,

à Monsieur Joseph Zauss

Hubertustrasse, 66,

Aix la Chapelle.

JOSEPH ZAUSS

MALER UND
GEMÄLDE-RESTAURATOR
AACHEN

HUBERTUSSTRASSE 66
FERNSPRECHER 29672

BANKKONTO: SPARKASSE
AACHEN 10172

AACHEN, DEN 18. September 1929

Direktion des. Musée Royal
Louvres

Beiliegend erlaube ich mir Ihnen die
Abbildung einer Holztafel Größe 104 + 108
zu übersenden. Herr Geheimrat Max Friedländer
Berlin schreibt das Bild dem Lüthischen
Meister Lombarol Lambert zu. Das Bild
ist in sehr gut erhaltenen Zustand. Der
Eigentümer hat mir den Verkauf übergeben
und frage ich hiermit bei Ihnen an,
ob Sie vielleicht an den Kauf interessiert
sind. Im gegebenen Falle kann ich
Ihnen weiteres Preis etc. mitteilen.

Hochachtungsvoll

Josef Zaus.